



HOTĂRÂREA Nr. 267/2025

**privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli
rectificat pe anul 2025 al societății CSÍKI SPORTCENTRUM SRL**

Consiliul Local al Municipiului Miercurea-Ciuc, întrunit în ședința extraordinară din data de 16 octombrie 2025;

Analizând:

- Referatul de aprobare al viceprimarului Sógor Enikő înregistrat cu nr. 44225/10.10.2025 și Raportul de specialitate întocmit de Direcția economică din cardul aparatului de specialitate al primarului municipiului Miercurea-Ciuc înregistrat cu nr. 44227/10.10.2025 prin care s-a propus adoptarea hotărârii privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli rectificat pe anul 2025 al societății CSÍKI SPORTCENTRUM SRL;
- Hotărârea nr. 11/2025 a Adunării Generale a Acționarilor CSÍKI SPORTCENTRUM SRL, privind modificarea Bugetului de venituri și cheltuieli pe anul 2025 al societății CSÍKI SPORTCENTRUM SRL Miercurea-Ciuc;
- Justificarea societății CSÍKI SPORTCENTRUM SRL cu nr. 802/23.09.2025, înregistrată la Municipiul Miercurea-Ciuc cu nr. 42637/01.10.2025, privind fundamentarea rectificării Bugetul de venituri și cheltuieli al societății CSÍKI SPORTCENTRUM SRL pentru anul 2025;
- Hotărârea nr. 15/2025 a Consiliului de Administrație CSÍKI SPORTCENTRUM SRL;

Pe baza rapoartelor comisei:

- economică, servicii publice și comerț
- juridice
- sănătate, protecția socială, tineret, sport, agrement, turism și culte

În conformitate cu prevederile:

- Legea nr. 9/2025 – Legea bugetului de stat pe anul 2025;
- art. 4 alin. (1) lit. a), art. 6 alin. (1) și (3), art. 9 și art. 10 al Ordonanței Guvernului nr. 26/2013 privind întărirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitățile administrativ-teritoriale sunt acționari unici ori majoritari sau dețin direct ori indirect o participație majoritară, cu modificările și completările ulterioare;
- Ordonanță de urgență nr. 156/2024 privind unele măsuri fiscal-bugetare în domeniul cheltuielilor publice pentru fundamentarea bugetului general consolidat pe anul 2025, pentru modificarea și completarea unor acte normative, precum și pentru prorogarea unor termene, cu modificările și completările ulterioare;
- Ordinului Ministerului Finanțelor Publice nr. 3818/30.12.2019 privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuieli al operatorilor economici, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia;
- Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 94/2011 privind organizarea și funcționarea inspecției economico-financiare, aprobată prin Legea nr. 107/2012, cu modificările și completările ulterioare;

- art. 1 alin. (1) lit. k), art. 55, art. 2 pct. 1, pct. 14, pct. 24, pct. 39 din Regulamentul (UE) nr. 651/2014 al Comisiei de declarare a anumitor categorii de ajutoare compatibile cu piața internă în aplicarea articolelor 107 și 108 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, cu modificările și completările ulterioare;
- art. 107 și art. 108 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene;
- Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 77/2014 privind procedurile naționale în domeniul ajutorului de stat, precum și pentru modificarea și completarea Legii concurenței nr. 21/1996, cu modificările și completările ulterioare;
- Ordonanței de urgență nr. 109/2011 privind guvernarea corporativă a întreprinderilor publice, cu modificările și completările ulterioare;
- Legii nr. 31/1990 a societăților comerciale, republicată, cu modificările și completările ulterioare;
- Legii nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;
- Ordonanței Guvernului nr. 71/2002 privind organizarea și funcționarea serviciilor publice de administrare a domeniului public și privat de interes local, cu modificările și completările ulterioare;
- Hotărârii Consiliului Local al Municipiului Miercurea-Ciuc nr. 353/2021 privind aprobarea înființării de către Municipiul Miercurea-Ciuc a societății CSÍKI SPORT ÉS REKREATÍV S.R.L. Miercurea-Ciuc, cu modificările și completările ulterioare;
- Hotărârii Consiliului Local al Municipiului Miercurea-Ciuc nr. 195/2022 privind aprobarea delegării gestiunii prin concesiune directă a serviciului public de administrare a domeniului public și privat – activitatea de administrare și exploatare a bazelor sportive și de agrement în municipiul Miercurea-Ciuc în favoarea CSÍKI SPORT ÉS REKREATÍV S.R.L., cu modificările și completările ulterioare;
- Contractul nr. 599/13.07.2022 de delegare prin concesiune directă a gestiunii serviciului comunitar de administrare a domeniului public și privat – activitatea de administrare a bazelor sportive și a activităților recreative și distractive în municipiul Miercurea-Ciuc;
- Hotărârii Consiliului Local al Municipiului Miercurea-Ciuc nr. 382/2023 privind aprobarea ajutorului de exploatare pentru infrastructura sportivă administrată de societatea CSÍKI SPORTCENTRUM S.R.L. pe anul 2024;
- Contractul de finanțare nr. C 1488/29.12.2023 privind acordarea pe anul 2024 a unui ajutor de stat individual pentru CSÍKI SPORTCENTRUM S.R.L.;
- Hotărârii Consiliului Local al Municipiului Miercurea-Ciuc nr. 380/2024 privind aprobarea ajutorului de exploatare pentru infrastructura sportivă administrată de societatea CSÍKI SPORTCENTRUM S.R.L. pe anul 2025;
- Contractul de finanțare nr. C 1821/30.12.2024 privind acordarea pe anul 2025 a unui ajutor de stat individual pentru CSÍKI SPORTCENTRUM S.R.L.;
- Hotărârii Consiliului Local al Municipiului Miercurea-Ciuc nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026–2028, cu modificările și completările ulterioare;
- Actului constitutiv al CSÍKI SPORTCENTRUM S.R.L.

În temeiul art. 129 alin. (2), lit. a) și d), alin. (3), lit. d), alin. (7) lit. f), art. 139 alin. (1), (3), art. 196 alin. (1) lit. a), și art. 627 alin. (1) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ cu modificările și completările ulterioare.

HOTĂRĂȘTE:

Art. 1. - Se aprobă bugetul de venituri și cheltuieli rectificat pe anul 2025 al societății CSÍKI SPORTCENTRUM SRL Miercurea-Ciuc, în limita bugetului de venituri și cheltuieli aprobat prin Hotărârea Consiliului Local nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026–2028, conform Anexelor nr. 1 și 2, care fac parte integrantă din prezenta hotărâre;

Art. 2. - Cu aducerea la îndeplinire a prevederilor prezentei hotărâri se însărcinează viceprimarul Municipiului Miercurea-Ciuc, Sógor Enikő, prin Serviciul cultural, de învățământ, sport și tineret și prin Direcția economică din cadrul aparatului de specialitate al primarului municipiului Miercurea-Ciuc.

Art. 3. - Prezenta hotărâre se comunică:

- a) Instituției Prefectului Județului Harghita;
- b) Primarului municipiului Miercurea-Ciuc, dl. Korodi Attila;
- c) Viceprimarului, dna. Sógor Enikő;
- d) Administratorului public, dl. Dósa Szilárd;
- e) Direcției economice;
- f) Serviciul cultural, de învățământ, sport și tineret;
- g) CSÍKI SPORTCENTRUM SRL– prin grija Serviciul cultural, de învățământ, sport și tineret.

Președintele ședinței
FÜLEKI ZOLTAN-LADISLAU

Contrasemnează pentru legalitate –
Secretar g
WOHLFART

Consiliul Local Miercurea Ciuc
Operatorul economic: CSIKI SPORTCENTRUM SRL.
Sediul/Adresa: Stadion nr 3
Cod unic de înregistrare: 45417319

Anexa 1

BUGETUL DE VENITURI ȘI CHELTUIELI
pe anul 2025

- mii lei -

INDICATORI			Nr. rd.	Realizat/ Preliminat an precedent (N- 1)	Propuneri an curent (N)	Propuneri an curent modificat (N)	Estimări an N+1	Estimări an N+2	%	
		9=7/5							10=8/7	
0	1	2	3	4	5	5	7	8	9	10
I		VENITURI TOTALE (Rd.1=Rd.2+Rd.5+Rd.6)	1	6,041	6,041	7,041	6,102	6,169	101%	101%
	1	Venituri din exploatare, din care:	2	6,041	6,041	7,041	6,102	6,169	101%	101%
		a) subvenții, cf. prevederilor legale in vigoare	3							
		b) transferuri, cf. prevederilor legale in vigoare	4	3,859	3,500	4,500	3,535	3,570	101%	101%
	2	Venituri financiare	5	1	0	0	0	0		
	3	Venituri extraordinare	6	0	0	0	0	0		
II		CHELTUIELI TOTALE (Rd.7=Rd.8+Rd.20+Rd.21)	7	5,795	6,037	7,037	6,097	6,159	101%	101%
	1	Cheltuieli de exploatare, din care:	8	5,795	6,037	7,037	6,097	6,159	101%	101%
		A. cheltuieli cu bunuri și servicii	9	3,155	3,129	3,629	3,160	3,192	101%	101%
		B. cheltuieli cu impozite, taxe și vărsăminte asimilate	10	192	384	484	388	392	101%	101%
		C. cheltuieli cu personalul, din care:	11	2,372	2,448	2,848	2,472	2,497	101%	101%
		C0 Cheltuieli de natura salariala (Rd.13+Rd.14)	12	2,121	2,172	2,572	2,194	2,216	101%	101%
		C1 ch. cu salariile	13	1,943	2,000	2,316	2,020	2,040	101%	101%
		C2 bonusuri	14	178	172	256	174	176		
		C3 alte cheltuieli cu personalul, din care:	15	0	0	0	0	0		
		- cheltuieli cu plăți compensatorii aferente	16	0	0	0	0	0		
		C4 cheltuieli aferente contractului de mandat	17	203	222	216	224	226		
		C5 Cheltuieli cu contribuțiile datorate de angajator	18	48	54	60	54	55	100%	102%
		D. alte cheltuieli de exploatare	19	76	76	76	77	78	101%	101%
	2	Cheltuieli financiare	20	0	0	0	0	0		
	3	Cheltuieli extraordinare	21	0	0	0	0	0		
III		REZULTATUL BRUT (profit/pierdere)	22	246	4	4	5	10		
IV		IMPOZIT PE PROFIT	23	0	0	0	1	2		
V		PROFITUL CONTABIL RĂMAS DUPĂ DEDUCEREA IMPOZITULUI PE PROFIT, din care:	24	246	4	4	4	8		
	1	Rezerve legale	25		0	0	0	1		
	2	Alte rezerve reprezentând facilități fiscale	26							
	3	Acoperirea pierderilor contabile din anii precedenți	27		0	0				
	4	Constituirea surselor proprii de finanțare pentru proiectele cofinanțate din împrumuturi externe, precum și pentru constituirea surselor necesare rambursării ratelor de capital, plății dobânzilor, comisiunelor și altor costuri aferente acestor împrumuturi	28							
	5	Alte repartizări prevăzute de lege	29							

[illegible]

INDICATORI			Prevederi an precedent (N-1)		Propuneri an curent (N)							mil. lei
	Nr. rd.		Aprobat	Prelimi- nat/ 5	An	An modifica	Trim I. Realiza	Trim II.	Trim III.	Trim III.	Trim IV.	Trim IV. Modificat
0	1	2	3	4	6				6c		6d	
I.		VENITURI TOTALE (Rd. 2+Rd. 22+Rd. 28)	7.303.02	5.851.82	6.040.82	7.040.82	1.906.36	1.978.98	1.216.03	1.966.28	1.365.76	1.189.20
1		Venituri din exploatare	7.303.02	5.851.22	6.040.82	7.039.06	1.904.78	1.978.80	1.216.03	1.966.28	1.365.76	1.189.20
	a)	din productia vanduta (Rd. 4+Rd. 5+Rd. 6+Rd. 7), din	2.100.00	1.523.10	2.415.00	2.263.40	492.60	403.56	580.00	710.24	720.00	657.00
	a1)	din vanzarea produselor			-	2.03	0.58	1.45	-	-	-	-
	a2)	din serviciile prestate			-	-	-	-	-	-	-	-
	a3)	din redevente si chirii	2.100.00	1.523.10	2.415.00	2.261.37	492.02	402.11	580.00	710.24	720.00	657.00
	a4)	alte venituri			-	-	-	-	-	-	-	-
	b)	din vanzarea marfurilor			-	-	-	-	-	-	-	-
	c)	din subventiilor si transferuri de exploatare aferente cifrei de afaceri nete (Rd. 10+Rd. 11+Rd. 11a), din	60.02	60.79	63.90	57.56	11.10	15.98	13.75	13.75	16.72	16.72
	c1)	subventiilor, cf. prevederilor legale in vigoare	5.143.00	3.859.10	3.500.00	4.500.00	1.229.41	1.543.78	606.80	1.226.81	613.56	500.00
	c2)	transferuri, cf. prevederilor legale in vigoare			-	-	-	-	-	-	-	-
	c3)	transferuri pentru plata personalului	2.519.00	1.799.20	1.284.58	2.532.81	657.25	1.148.75	50.00	626.81	56.30	100.00
	d)	din productia de imobilizari	2.624.00	2.059.90	2.215.42	1.967.19	572.16	395.03	556.80	600.00	557.26	400.00
	e)	venituri aferente costului productiei in curs de executie			-	-	-	-	-	-	-	-
	f)	alte venituri din exploatare (Rd. 15+Rd. 16+Rd. 19+Rd. 20+Rd. 21), din care:	-	408.23	61.92	218.10	171.66	15.48	15.48	15.48	15.48	15.48
	f1)	din amenzi si penalitati			-	156.19	156.19	-	-	-	-	-
	f2)	din vanzarea activelor si alte operatii de capital			-	-	-	-	-	-	-	-
		- active corporale			-	-	-	-	-	-	-	-
		- active necorporale			-	-	-	-	-	-	-	-
	f3)	din subventiilor pentru investitii		61.91	61.92	61.91	15.48	15.48	15.48	15.48	15.48	15.48
	f4)	din valorificarea certificatelor CO2			-	-	-	-	-	-	-	-
	f5)	alte venituri		346.33	-	-	-	-	-	-	-	-
	2	Venituri financiare (Rd. 23+Rd. 24+Rd. 25+Rd. 26+Rd. 27), din care:		0.60	-	1.77	1.58	0.18	-	-	-	-
	a)	din imobilizari financiare			-	-	-	-	-	-	-	-
	b)	din investitii financiare			-	-	-	-	-	-	-	-
	c)	din diferente de curs			-	0.01	0.01	-	-	-	-	-
	d)	din dobanzi			-	0.11	0.01	0.10	-	-	-	-
	e)	alte venituri financiare		0.60	-	1.65	1.56	0.08	-	-	-	-
	3	Venituri extraordinare			-	-	-	-	-	-	-	-
II.		CHELTUIELI TOTALE (Rd. 30+Rd. 136+Rd. 144)	6.955.78	5.795.48	6.037.02	7.036.87	2.250.72	1.838.55	1.115.49	1.393.89	1.170.13	1.145.61
	1	Cheletuile de exploatare (Rd. 31+Rd. 79+Rd. 86+Rd. 120), din	6.955.78	5.795.48	6.037.02	7.036.86	2.250.71	1.838.55	1.115.49	1.393.89	1.170.13	1.145.61
	A.	Cheletuile cu bunuri si servicii (Rd. 32+Rd. 40+Rd. 46), din care:	4.421.63	3.155.31	3.128.96	3.628.96	1.620.69	1.140.96	400.46	678.96	448.48	-
		din care:										
	A1)	Cheletuile privind stocurile	3.394.50	1.660.45	1.383.38	2.185.74	996.33	733.98	79.02	267.07	80.44	-
	a)	Cheletuile cu materialele prime	-	0.89	-	0.83	0.24	0.59	-	-	-	-
	b)	Cheletuile cu materialele consumabile, din care:	7.00	246.14	240.00	484.46	352.73	68.95	60.00	62.78	60.00	-
	b1)	Cheletuile cu piesele de schimb	-	10.04	3.00	22.47	1.55	17.92	3.00	3.00	3.00	-
	b2)	Cheletuile cu combustibili	7.00	7.45	10.00	6.32	1.60	2.21	2.50	2.50	2.50	-
	c)	Cheletuile privind materialele de natura obiectelor de inventar	90.00	54.67	54.42	37.36	2.16	7.70	12.42	27.51	12.42	-
	d)	Cheletuile privind energia si apa										-
	d1)	Cheletuile privind energia electrica	3.297.50	1.329.80	1.058.28	1.643.94	635.15	650.25	-	170.18	-	188.36
	d2)	Cheletuile privind apa	1.354.50	552.09	517.77	756.24	243.02	412.13	-	40.52	-	60.57
	d3)	Cheletuile privind gaze, energie termica (lemn, de foc)	223.00	83.47	99.85	197.10	25.62	39.97	-	79.27	-	57.23
	e)	Cheletuile privind marfurile	1.720.00	690.61	440.67	690.61	366.51	203.15	-	50.39	-	70.57
	A2)	Cheletuile privind serviciile executate de terti (Rd. 42+Rd. 43+Rd. 46), din care:	496.13	822.44	727.36	705.13	335.43	215.04	104.14	154.66	151.74	-

[illegible]

[illegible]

